

**REPUBLICA MOLDOVA**

**Raionul Hîncești**

Consiliul sãtesc Negrea

Tel/fax (269)70-2-36/ tel. 70-2-38

e-mail: [primaria\\_negrea@mail.ru](mailto:primaria_negrea@mail.ru)

[www.negrea.sat.md](http://www.negrea.sat.md)



**РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА**

**Район Хынчешть**

Сельский совет Негря

Te/fax: (269)70-2-36/ тел. 70-2-38

e-mail: [primaria\\_negrea@mail.ru](mailto:primaria_negrea@mail.ru)

[www.negrea.sat.md](http://www.negrea.sat.md)

## **DECIZIE Nr. 4/3**

din 22.05.2020

s. Negrea

### **Cu privire aprobarea Acordului de colaborare între AO EcoContact și Consiliul sãtesc Negrea**

În scopul dezvoltării și protecției terenurilor și apelor din cadrul Sub-Bazinului Hidrografic al râului Lăpușna, în temeiul art. 10 din Carta Europeană a Autonomiei Locale, adoptată la Strasbourg în 15.10.1985, ratificată prin Hotărârea Parlamentului R. Moldova nr. 1253/1997; în vederea implementării prevederilor art. 11, lit. d) din Legea Apelor a Republicii Moldova nr. 272/2012, în temeiul art. 14, alin. (2), lit. j) și art. 19, alin. (3) și alin. (4) din Legea privind administrația publică locală nr. 436/2006, Consiliul sãtesc Negrea

### **DECIDE:**

1. Se aprobă Acordul de colaborare între Asociația Obștească EcoContac Consiliul sãtesc Negrea, raionul Hîncești pentru realizarea unor activități de interes comun. (Anexa acord - 4 file)
2. Se împuternicește Primarul dl. Ștefan Mangîr, să semneze Acordul de colaborare între Asociația Obștească EcoContact și Consiliul sãtesc Negrea, raionul Hîncești.
3. Se desemnează, Primarul, dl Ștefan Mangîr responsabil pentru implementarea prezentului Acord de colaborare.
4. Se împuternicește Primarul dl. Ștefan Mangîr, să semneze Procesul verbal de predare primire a lucrărilor efectuate în colaborare cu AO EcoContact și luarea acestora la balanța autorității publice locale s. Negrea, raionul Hîncești.

5. Se obligă inginerul cadastral al primăriei Negrea să asigure protecția și îngrijirea obiectului amenajat pe parcursul unei perioade de 3 ani din momentul efectuării lucrărilor, de distrugerea de către oameni și animale.

6. Controlul asupra executării prezentei decizii se pune pe seama Primarului satului Negrea și comisiei consultative de specialitate al Consiliului sătesc Negrea „Agricultură, protecția mediului, amenajarea teritoriului”

**Președintele ședinței  
Consiliului sătesc Negrea**



**Alexandr Cristei**

**Contrasemnat  
Secretarul Consiliului  
sătesc Negrea**

**Galina Guțuțui**

## ACORD DE COLABORARE

Încheiat între Consiliul sătesc Negrea, raionul Hîncești și Asociația Obștească  
EcoContact

Nr. 22 din 05 2020

### PREAMBUL

*Fiind conștiente de necesitatea unor acțiuni comune în vederea protecției mediului înconjurător și crearea condițiilor pentru conservarea biodiversității și ecosistemelor naturale;*

*Declarând că acțiunile efective pentru protecția, conservarea resurselor naturale și restabilirea ecosistemelor naturale în zonele rurale necesită o strânsă colaborare între administrația publică locală și organizațiile neguvernamentale, societatea civilă și organizațiile internaționale;*

*Cunoscând faptul că impactul pozitiv al desfășurării acțiunilor de protecție a mediului și asigurării durabilității acestora asupra dezvoltării socio-economice a localității poate fi maximizat printr-o implicare consolidată a tuturor părților interesate;*

Consiliul sătesc Negrea, raionul Hîncești, în persoana Primarului Ștefan Mangîr, împuternicit prin Decizia nr. 4/3 din 22.05.2020, pe de o parte

și AO EcoContact, în persoana Directorului executiv, dna Rodica Iordanov, care activează în baza Statutului, cu sediul în mun. Chișinău, str. Vlaicu Pîrcălab, 27/1, pe de altă parte

numite în continuare "Părțile" sau "Parte", în funcție de context, au convenit asupra semnării prezentului Acord de colaborare în vederea realizării unor activități de interes comun.

### I. DOMENIUL DE APLICARE AL ACORDULUI

- 1.1. Scopul general al prezentului Acord reprezintă implementarea acțiunilor de interes comun referitoare la protecția mediului, conservarea resurselor naturale, restabilirea ecosistemelor existente, adaptarea la schimbările climatice și prevenirea riscurilor de dezastre.
- 1.2. Această cooperare va include planificarea, implementarea, monitorizarea și după caz, cofinanțarea activităților agreate pentru implementare.
- 1.3. Colaborarea dintre APL și AO EcoContact va avea loc sub formă de schimb de informații, experiență și asistență, organizarea în comun a conferințelor, atelierelor de lucru, seminarelor, alte acțiuni de interes comun; participarea la evenimente de profil organizate A.O. EcoContact.

- 1.4. Colaborare între Administrația publică locală (în continuare APL) și societatea civilă este necesară în vederea unei cooperări eficiente în cadrul implementării politicilor de mediu atât la nivel local cât și la nivel național.

## **II. OBIECTIVELE ACORDULUI**

- 2.1. Obiectivele de bază ale prezentului Acord sunt:
- a) desfășurarea activităților de protecție a mediului, conservarea resurselor naturale, restabilirea ecosistemelor existente, adaptării la schimbările climatice și prevenirii riscurilor de dezastre;
  - b) acordarea asistenței APL în implementarea activităților referitoare la protecția mediului;
  - c) asistarea APL-ului în modificarea cadrului legal local în vederea corespunderii cu standardele de mediu;
  - d) colaborarea în vederea educării ecologice a populației.

## **III. RESPONSABILITĂȚILE PĂRȚILOR**

### **3.1. Obligațiile comune ale Părților:**

- a) Părțile vor coopera, face schimb de informații, stabili și realiza anumite activități acceptate de ambele Părți pentru a facilita protecția mediului, conservarea resurselor naturale și restabilirea ecosistemelor existente, adaptarea la schimbările climatice și prevenirea riscurilor de dezastre.
- b) Părțile se obligă să coopereze și să se ajute reciproc pentru a facilita coordonarea și realizarea împreună a activităților prevăzute și agreeate de comun acord.
- c) Părțile vor promova activitățile desfășurate prin plasarea de panoului informativ care va conține informații privind denumirea Asociației, a Finanțatorilor, logourile părților care au contribuit la desfășurarea activităților.

### **3.2. AO EcoContact are următoarele drepturi și responsabilități:**

- a) să solicite implicarea reprezentanților APL-ului în planificarea, realizarea, monitorizarea și evaluarea activităților, conform prevederilor prezentului Acord;
- b) să informeze și coordoneze periodic cu APL, activitățile planificate în curs de dezvoltare dacă acestea vizează direct localitatea Negrea, r-nul Hîncești
- c) să asigure vizibilitatea, transparența și promovarea activităților implementate în cooperare cu APL din s. Negrea, r-nul Hîncești;
- d) să participe la ședințele comune cu APL pentru coordonarea implementării activităților stabilite și agreeate de comun acord;
- e) să solicite cofinanțare din partea APL la implementarea activităților agreeate de comun acord;
- f) își rezervă dreptul să verifice modul de asigurare a păstrării și durabilității activităților desfășurate în comun.

- g) să înainteze solicitări de returnare a investiției efectuate în cazul nerespectării pct. 3.3, lit. d)

**3.3. APL s. Negrea, r-nul Hîncești are următoarele drepturi și responsabilități:**

- a) să susțină și să implementeze activităților stabilite și agreate de comun acord.
- b) să delege reprezentanții săi, și să participe și să faciliteze organizarea activităților comune;
- c) să participe în planificarea, monitorizarea și evaluarea activităților comune prevăzute de prezentul Acord;
- d) să asigure păstrarea și durabilitatea activităților desfășurate în comun pentru o perioadă de 3 ani din momentul desfășurării acțiunii;
- e) să realizeze obligațiilor sale în vederea implementării activităților convenite de comun acord în s. Negrea, raionul Hîncești.
- f) Să contribuie cu resurse umane, informaționale și materiale non-financiare, în dependență de necesități și în limita resurselor disponibile, la realizarea activităților convenite de comun acord;

#### **IV. TERMENUL DE VALABILITATE AL ACORDULUI**

- 4.1. Prezentul Acord este semnată pe o perioadă de 4 ani și este valabil din data semnării.
- 4.2. Rezilierea unilaterală a Acordului este condiționată de notificarea, preliminară, în scris a unei Părți către cealaltă Parte cu cel puțin 2 luni, cu excepția situațiilor în care prezentul Acord prevede altfel.
- 4.3. Dacă pe parcursul perioadei de implementare a prevederilor Acordului, devine clar pentru una din Părți că pentru realizarea prevederilor stipulate în Acord este necesară extinderea cadrului de timp stabilit, Partea respectivă va notifica imediat cealaltă Parte pentru a purta consultări întru definirea unui nou program de acțiuni. Dacă Părțile decid asupra unui nou program de acțiuni, acestea vor semna o Anexă la prezentul Acord.
- 4.4. Prevederile prezentului Acord pot fi modificate sau revizuite în orice moment doar prin amendamente în scris, aprobate și semnate de ambele Părți.
- 4.5. Oricare din Părți va informa cealaltă Parte despre intenția sa de a finaliza activitatea din cauza lipsei de fonduri, cel puțin cu o lună înainte de terminarea activităților programului său.
- 4.6. Prezentul Acord poate fi prelungit de către Părți în baza unui acord adițional, care va constitui parte integrantă a acestuia.

#### **V. SOLUȚIONAREA LITIGIILOR**

- 5.1 Orice dispută, controversă sau revendicare care decurge din sau în legătură cu prezentul Acord, sau încălcarea, rezilierea sau nulitatea acestuia, se soluționează pe cale amiabilă, prin negociere între Părți.

- 5.2 În cazul în care disputa, controversa sau revendicarea nu a fost soluționată prin negocieri în termen de 1 (o) lună de la primirea notificării de la una din Părți despre existența unei astfel de dispute, controverse sau revendicări, oricare dintre Părți poate solicita ca disputa, controversa sau revendicarea să fie soluționată prin intermediul instanței de judecată.

#### VI. DISPOZIȚII FINALE

- 6.1 Prezentul Acord este întocmit în două exemplare în limba de stat a Republicii Moldova, câte un exemplar pentru fiecare parte.
- 6.2 Prezentul Acord intră în vigoare la data semnării.

#### VI. SEMNĂTURILE ȘI RECHIZITELE PĂRȚILOR

Administrația publică locală s. Negrea, r-nul Hîncești	AO EcoContact
s. Negrea Raionul Hîncești cod fiscal 1007601005707	Asociația Obștească „EcoContact” mun. Chișinău str. Vlaicu Pârcălab, 27/1, c/f 1010620005483
Rezentată de Primarul   <u>Mangir Stefan</u> / Numele Prenumele / l.ș.	Rezentată de   <u>Iordanov Iordanca-Rodica /</u> / Numele Prenumele / l.ș.